

ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 30 JUIN 2015

10 - Sujets d'ouverture

10.01 CA15 080418

INSTANT DE RECUEILLEMENT

10.02 CA15 080419

Adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du 30 juin 2015.

10.03 CA15 080420

Adopter les procès-verbaux de la séance ordinaire du 2 juin 2015.

10.04 CA15 080421

PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

20 – Affaires contractuelles

20.01 1155369004 - CA15 080422

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour le service et l'entretien des portes de garage des édifices publics de l'arrondissement pour une durée de 3 ans.

20.02 1154378020 - CA15 080423

Ratifier le lancement d'un appel d'offres public pour la réalisation des travaux de réfection des réseaux d'aqueduc et d'égout, de chaussée, de trottoirs et de bordures sur diverses rues locales pour l'année 2015.

20.03 1154430010 - CA15 080424

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour la rénovation, le remplacement et l'ajout de panneaux signalétiques pour les édifices municipaux publics, les parcs, les squares et les places.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 30 JUIN 2015

20.04 1154378019 - CA15 080425

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour la fourniture et l'installation de deux fournaises à gaz à l'aréna Raymond-Bourque.

20.05 1154103001 - CA15 080426

Autoriser le lancement d'un appel de propositions dans le cadre du Programme d'Intervention de milieu auprès des jeunes de 12 à 30 ans (PIMJ) pour des projets locaux qui seront réalisés en 2015-2016.

20.06 1153058012 - CA15 080427

Autoriser la Direction des stratégies et des transactions immobilières à lancer les appels d'offres nécessaires à la réalisation des projets retenus dans le cadre du programme d'accessibilité universelle du Centre de loisirs.

20.07 1154378021 - CA15 080428

Octroyer un contrat pour un montant maximal de 17 838,37 \$\$ à Consultants en développement et gestion urbaine (CDGU) inc. pour la préparation des plans et devis pour le réaménagement géométrique dans diverses rues – Soumission 15-506.

20.08 1156673003 - CA15 080429

Octroyer un contrat au montant maximal de 355 940,71 \$, à Construction Cyvex inc. pour les travaux d'aménagement paysager et de construction d'un parc canin au parc Guillaume-Bruneau - Soumission 15-013.

20.09 1154378011 - CA15 080430

Accorder un contrat pour un montant maximal de 6 105 397,11 \$, à La compagnie Meloche inc., pour les travaux de réfection de chaussée, de trottoirs et de bordures sur diverses rues - Soumission 15-007.

20.10 1154378013 - CA15 080431

Octroyer un contrat de 156 262,55 \$ à CIMA + s.e.n.c. pour la surveillance des travaux de pour la surveillance des travaux de réfection de chaussée, trottoirs et bordures pour l'année 2015 et ceux prévus dans le cadre du programme de réfection du réseau routier local 2015 - Soumission 15-004.

20.11 1156673006 - CA15 080432

Octroyer un contrat pour un montant maximal de 96 579,40 \$ à CIMA + s.e.n.c. pour les travaux de préparation des plans, devis et la surveillance des travaux de construction des structures de contrôle d'égout pluvial - Soumission 15-511.

20.12 1150597002 - CA15 080433

Octroyer un contrat de 18 039,58 \$ à 9192-5735 Québec inc. (f.a.s.r.s. Les productions de Jardin à Cour) pour les services techniques liés à la programmation événementielle 2015 (volet 1); et octroyer un contrat de 22 636,28 \$ à APL Multimédia, pour dispenser les services techniques liés à la programmation culturelle 2015-2016 (volet 2) - Soumission 15-14488.

20.13 1154378006 - CA15 080434

Autoriser une dépense de 140 393,61 \$ en faveur de Labo S.M. inc. pour les services professionnels de contrôle qualitatif des matériaux requis dans le cadre des travaux de réfection de chaussée, de trottoirs et de bordures sur diverses rues - Entente-cadre, résolution CG14 0423.

20.14 1153058011 - CA15 080435

Autoriser une dépense de 26 680,00 \$, en faveur de Inspec-Sol inc. pour le contrôle qualitatif des travaux de construction d'infrastructures municipales ainsi que divers ouvrages relatifs au projet de réaménagement du boulevard Henri-Bourassa - Entente-cadre, résolution CG14 0423.

20.15 1153679010 - CA15 080436

Ratifier une dépense de 24 719,63 \$ et autoriser une dépense de 20 000 \$ à Tech-Mix, div. de Bau-Val inc., pour la fourniture d'enrobés bitumineux pour préparation à froid - Entente 997328.

20.16 1154378022 - CA15 080437

Autoriser une dépense de 277 200 \$ en faveur de Solmatech inc. pour les services professionnels de contrôle qualitatif des matériaux requis dans le cadre des travaux de réfection des réseaux d'aqueduc et d'égout, de chaussée, de trottoirs et de bordures sur diverses rues locales pour l'année 2015 - Entente-cadre (CG14 0423).

30 – Administration et finances

30.01 1152431002 - CA15 080438

Approuver le budget 2015 de Développement économique Saint-Laurent et autoriser le versement de la contribution financière.

30.02 1152431003 - CA15 080439

Autoriser la conclusion d'une entente de partenariat avec les arrondissements de Côte-des-Neiges - Notre-Dame-de-Grace, Saint-Léonard et Pierrefonds - Roxboro pour l'implantation du système d'information pour la gestion et le suivi financier GopenAdmin.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 30 JUIN 2015

30.03 1153231012 - CA15 080440

Prendre acte de la vente des actifs de Sécurité des Deux-Rives ltée à Groupe de sécurité Garda s.e.n.c., dans le cadre du contrat pour les services d'une agence de sécurité dans les bâtisses de l'arrondissement - Soumission 13-12692.

30.04 1154378024 - CA15 080441

Offrir, en vertu de l'article 85 alinéa 2 de la Charte de la Ville de Montréal, au Service des infrastructures, de la voirie et du transport (SIVT) de prendre en charge la coordination et la réalisation des travaux relatifs à réfection de chaussée, de trottoirs et de bordures sur diverses rues pour l'année 2015.

30.05 1155208004 - CA15 080442

Accepter un paiement aux fins de frais de parcs représentant 10% de la valeur réelle des lots 1 164 255 et 1 164 256, suite à une demande de permis de lotissement.

30.06 1156879007 - CA15 080443

Approuver la programmation automne-hiver 2015-2016 des activités de sports et de loisirs ainsi que des bibliothèques pour l'automne 2015 et autoriser la chef de Division culture et bibliothèques à signer les contrats qui s'y rattachent.

30.07 1150299023 - CA15 080444

Accorder une contribution financière de 1 300 \$ à Les Handicapés de Saint-Laurent inc. en soutien à ses activités régulières, pour l'année 2015.

30.08 1150299024 - CA15 080445

Octroyer une contribution financière non récurrente de 2 000 \$ à Les Résidents du Manoir de Casson pour les activités entourant son 25e anniversaire de fondation.

30.09 1150299025 - CA15 080446

Octroyer un don de 300 \$ à l'organisme GUEPE en soutien à ses activités entourant la 7e édition de l'évènement GUEPE en fête.

30.10 1150818016 - CA15 080447

Autoriser un don de deux bacs de recyclage de format 360 litres pour la construction de l'école Saint-Laurent Ouest.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 30 JUIN 2015

30.11 1150299021 - CA15 080448

Octroyer une subvention de 12 500 \$ au Centre des femmes de Saint-Laurent inc. pour l'année 2015 et approuver la convention qui s'y rattache.

30.12 1150299022 - CA15 080449

Accorder une subvention de 30 000 \$ au YMCA Saint-Laurent en soutien à ses activités communautaires, pour l'année 2015.

30.13 1155005003 - CA15 080450

Accorder des subventions totalisant 25 000 \$ pour la réalisation de sept projets dans le cadre de l'édition 2015 - 2016 du Programme des Initiatives familiales et/ou interculturelles.

30.14 1153984009 - CA15 080451

Prendre acte du rapport global sur l'exercice des pouvoirs délégués entre le 27 mai au 22 juin 2015, et du rapport sur les paiements à Hydro-Québec au 22 juin 2015 en vertu du règlement numéro RCA07-08-0012 sur la délégation des pouvoirs et ses amendements.

30.15 1153984010 - CA15 080452

Déléguer les membres du Conseil à divers événements et ratifier les dépenses afférentes.

40 – Réglementation

40.01 1153729059 - CA15 080453

Statuer sur la demande de dérogation mineure concernant la propriété située au 960, rue Rochon ayant pour objet de régulariser un empiétement dans la marge arrière et la distance par rapport à la ligne de mitoyenneté de cette habitation unifamiliale jumelée.

40.02 1153729033 - CA15 080454

Statuer sur la demande de dérogation mineure concernant la propriété située au 5600, boulevard Henri-Bourassa ayant pour objet la construction d'un bâtiment commercial dont la localisation des conteneurs à déchets ne respecte pas toutes les normes applicables.

40.03 1153729013 - CA15 080455

Statuer sur la demande de dérogation mineure concernant la propriété située aux 2961, 2963 et 2965, rue Cousineau ayant pour objet la construction d'une habitation bifamiliale isolée dont l'allée de circulation et la bande de verdure ne respectent pas toutes les normes applicables.

40.04 1153729057 - CA15 080456

Statuer sur la demande de dérogation mineure concernant les propriétés situées du 4600 au 4744 Vittorio-Fiorucci et aux 2784, 2788, 2792, rue Murette ayant pour objet l'installation, pour ces habitations multifamiliales, des compresseurs de thermopompes en marge avant pour toutes les unités d'habitation sans respecter toutes les normes applicables.

40.05 1153729060 - CA15 080457

Statuer sur la demande de dérogation mineure concernant les propriétés situées au 2783, et du 2787 au 2791, rue Murette et du 4750 au 4862, rue Vittorio-Fiorucci ayant pour objet l'installation, pour ces habitations multifamiliales, de compresseurs de thermopompes en marge avant, pour toutes les unités d'habitation, sans respecter toutes les normes applicables.

40.06 1153729061 - CA15 080458

Statuer sur la demande d'usage conditionnel concernant la propriété située au 5375, boulevard Henri-Bourassa ayant pour objet l'usage de « vente au détail » accessoire pour une entreprise de production et de distribution de produits alimentaires.

40.07 1153729065 - CA15 080459

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale approuvé pour effectuer des modifications extérieures au bâtiment industriel situé au 5375, boulevard Henri-Bourassa.

40.08 1153729066 - CA15 080460

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale approuvé concernant la construction d'un bâtiment commercial au 5600, boulevard Henri-Bourassa.

40.09 1153729067 - CA15 080461

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'aménagement extérieur du site du plan d'ensemble mixte au 5400-5600, boulevard Henri-Bourassa.

40.10 1153729068 - CA15 080462

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour la construction d'habitations multifamiliales aux 2783, 2787 et 2791, rue Murette et 4750 à 4862 rue Vittorio-Fiorucci.

40.11 1153729069 - CA15 080463

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une enseigne pour le commerce situé au 771, boulevard Décarie.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 30 JUIN 2015

40.12 1153729070 - CA15 080464

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une enseigne pour le commerce situé au 907, boulevard Décarie.

40.13 1153729071 - CA15 080465

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'enseignes pour l'entreprise située au 782, boulevard Décarie.

40.14 1153729072 - CA15 080466

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une enseigne pour le commerce situé au 1444, boulevard de la Côte-Vertu.

40.15 1153729073 - CA15 080467

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'agrandissement de l'habitation unifamiliale jumelée située au 325, rue Gratton.

40.16 1153729074 - CA15 080468

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'agrandissement de l'habitation unifamiliale jumelée située au 1065, rue Clément.

40.17 1153729075 - CA15 080469

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour effectuer des modifications extérieures au bâtiment résidentiel situé au 3015, rue Matis.

40.18 1153729076 - CA15 080470

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une opération cadastrale dans le secteur de Bois-Franc, créant les lots 5 734 010 et 5 734 011.

40.19 1153729077 - CA15 080471

Adopter le premier projet de règlement numéro RCA08-08-0001-84 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

40.20 1154152006 - CA15 080472

Adopter le règlement numéro RCA08-08-0003-11 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0003 sur la régie interne des permis et certificat.

40.21 1154509004 - CA15 080473

Adopter le règlement numéro RCA06-08-0020-8 modifiant le règlement numéro RCA06-08-0020 sur les usages conditionnels.

50 – Ressources humaines

50.01 1153950011 - CA15 080474

Autoriser une nomination permanente au poste de conseiller en planification, à la Division des parcs et espaces verts de la Direction des travaux publics.

51 – Nomination - désignation

51.01 1153984008 - CA15 080475

Nommer un maire suppléant pour la période du 13 juillet au 8 novembre 2015.

60 – Information

60.01 CA15 080476

AFFAIRES NOUVELLES

60.02 CA15 080477

PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

70 – Autres sujets

70.01 CA15 080478

LEVÉE DE LA SÉANCE